

BÉABA

EN Instruction guide

F Notice d'utilisation

E Folleto de Instrucciones



BABYCOOK® Pro
The original babyfood maker

PATENTED
PRODUCT
système breveté

EN	Instruction guide	4-9
F	Notice d'utilisation	10-15
E	Folleto de Instrucciones	16-21



EN

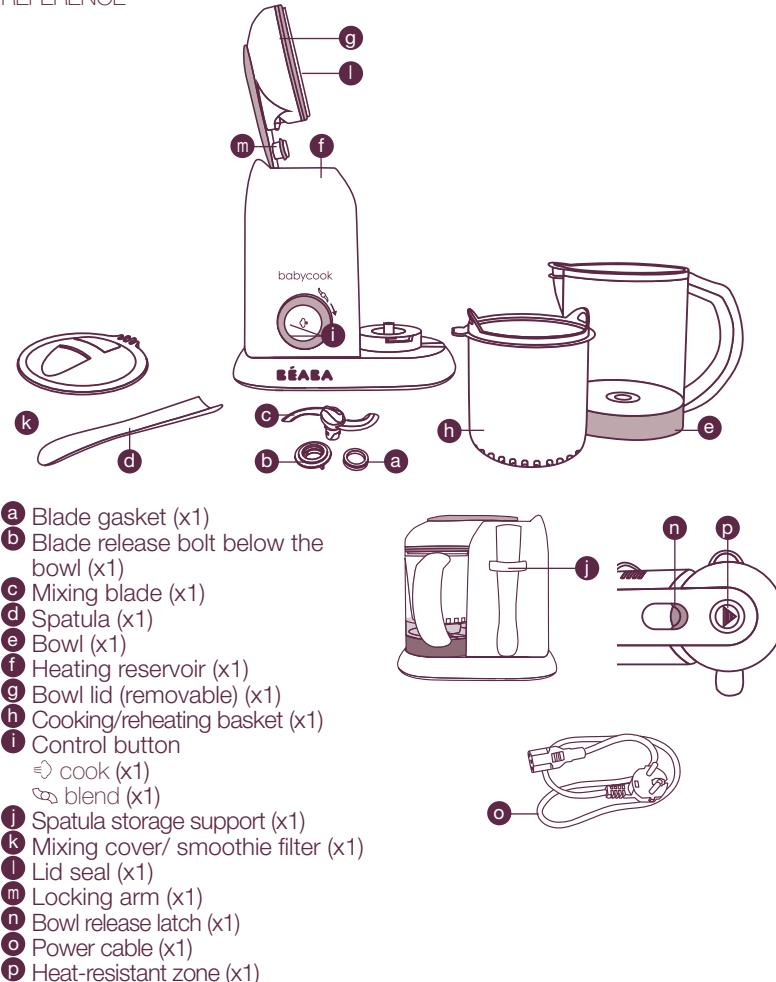
IMPORTANT SAFETY NOTICE

When using electrical appliances, basic safety precautions should always be followed including the following :

- 1 - Read all instructions.
- 2 - Do not touch hot surfaces. Use handles or knobs.
- 3 - To protect against electric shock do not immerse cord, plugs or appliance in water or other liquid.
- 4 - Close supervision is necessary when any appliance is used by or near children.
- 5 - Unplug from outlet when not in use and before cleaning. Allow to cool before putting on or taking off parts and before cleaning the appliance.
- 6 - Do not operate any appliance with a damaged cord or plug or after the appliance malfunctions or has been damaged in any manner. Return appliance to the nearest authorized service facility for examination, repair or adjustment.
- 7 - The use of accessory attachments not recommended by the appliance manufacturer may cause injuries.
- 8 - Do not use outdoors.
- 9 - Do not let cord hang over edge of table or counter, or touch hot surfaces.
- 10 - Do not place on or near hot gas or electric burner, or in heated oven.
- 11 - Extreme caution must be used when moving an appliance containing hot oil or other hot liquids.
- 12 - Do not use appliance for other than intended use.
- 13 - Before serving, be sure food is at safe temperature.
- 14 - Before serving, unplug cord from wall outlet. Do not leave cord within child's reach.
- 15 - Always attach the plug to the appliance first, then plug the cord into the wall outlet. To disconnect, turn off all control buttons, then remove the plug from wall outlet.
- 16 - Avoid contacting moving parts.
- 17 - The mixing blade is sharp. Handle carefully. Handle blade with hands away from cutting edge when replacing or removing it.
- 18 - The bowl must be taken out from the base for replacing the mixing blade.
- 19 - The appliance is especially recommended for preparing baby food.

SAVE THESE INSTRUCTIONS.

PLEASE READ THESE INSTRUCTIONS CAREFULLY AND KEEP FOR FUTURE REFERENCE

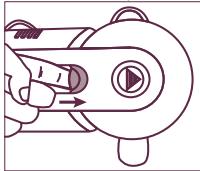


Thank you for your purchase. Congratulations - you now own a baby food maker appliance that offers you unique performance.

BABYCOOK® Pro has been designed especially to help you to prepare healthy, simple meals for your baby very quickly. BABYCOOK Pro cooks, reheats and defrosts food using steam, thus preserving vitamins and nutrients. It also blends food to the perfect consistency.

INSTRUCTIONS

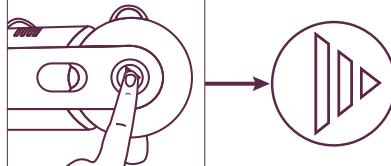
- Plug in the power cable below the device.
- For reasons of hygiene, before using for the 1st time, complete 3 cooking cycles (water only – level 3). Refer to the paragraph on cooking. Then clean the bowl and accessories with warm soapy water.
- The device has 1 heating reservoir, 1 removable cooking bowl which houses 1 cooking basket, 1 mixing blade, 1 lid and 1 mixing cover.
- The bowl and reservoir are accessed by pressing the latch on the top of the lid (as shown below). When opening, hold the locking arm using the heat-resistant zone.



- The bowl locks into place when placed on the base and turned clockwise (as shown below).



- Lock the cooking bowl by pressing on the heat-resistant zone situated on the top of the locking arm. **In order to avoid the risk of burning at the end of the cooking cycle, do not lock the lid with the palm of your hand.** If the bowl is not locked properly, the lid and the bowl's safety device will prevent the device from being switched on.



- The basket removes using the spatula which may be passed through the basket's handles, with the BÉABA logo facing upwards (as pictured below).



- The spatula stores on the back of the appliance.



- a) A short power cable was provided to reduce the risk resulting from becoming entangled in or tripping over a longer cords .
- b) Longer detachable power cables may be used, if care is exercised in their use.
- c) If a longer detachable power cable is used,
 - 1) The marked electrical rating of the cable set should be at least as high as the electrical rating of the appliance and
 - 2) The longer cable should be arranged so that it will not drape over the countertop or table top where it can be pulled by children or tripped over unintentionally.

- 3) The longer detachable power supply cable should be grounding type 3-wire cord.

CAUTION ! Handling the blade (very sharp), the bowl and accessories after cooking must be done with great care, as any remaining condensation is still very hot after cooking.

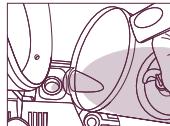


**Never immerse the electrical base in water.
Plug the device into a 120 V earthed socket.**

COOKING

On the left side of the bowl, you will see graduation marks from 1 to 3. These levels help you measure the amount of water to be poured into the heating reservoir and determine the cooking time (refer to the cooking guide on page 9).

1. Open the bowl's lid.
2. Dice the food to about 1/2 in x 1/2 in and place in the basket.
3. Measure out the water with the cooking bowl (using the graduations 1-2-3). Always use room temperature water with nothing added (salt, sugar, etc.).
4. Pour water into the heating reservoir by placing the lip of the bowl on the upper edge of the reservoir (as shown on right).
5. Place the basket in the bowl. Make sure to place the tab of the basket in the spout of the bowl. To ensure even cooking, it is recommended that you do not overload the basket.
- 6-7. Lock the bowl onto the device and close the lid of the bowl.
- 8-9. Plug in the device and press the steam button. A light and a sound signal when the cooking cycle starts.
- 10-11. When cooking is complete, a sound signal is heard and the steam symbol on the button flashes. To stop the flashing, press the button again.



BLENDING

- 12-13. Release the lid and remove the basket using the spatula. Depending on the recipe and desired consistency of the food, either keep the cooking water or discard it.
14. Empty the food into the bowl and lock bowl onto base.
15. Place the mixing cover horizontally over the bowl using the BÉABA spatula. Ensure that the cover is resting on the 6 lugs inside the bowl so that it does not slip down during blending.
16. Lock the bowl's lid.
17. Plug in the device and turn the button to the right using pulses lasting a maximum of 5 seconds until you have obtained the desired consistency.
- 18-19. Open the lid and remove the mixing cover using the BÉABA spatula.

N.B.: when preparing smoothies, dice the fruit, taking care to remove any seeds, empty the pieces into the bowl and then follow the blending procedure. Pour out smoothie, taking care to hold the mixing cover to prevent any seeds from escaping.

REHEATING AND DEFROSTING

- The food to be reheated or defrosted should be placed in a suitable container, and then placed in the cooking basket without a lid.
- Measure 1 to 3 doses of water according to the amount of food to be reheated and then follow the cooking cycle instructions.
- When the sound signals the end of the cycle, remove the container with a dry cloth. Caution: the residual water is very hot at the end of the cooking cycle. Mix the contents with the BÉABA spatula to obtain an even temperature.

N.B.: Although it is always best to use fresh fruit and vegetables which have a high quantity of vitamins, it is also possible to cook frozen fruit and vegetables which have been defrosted in BABYCOOK Pro's bowl or in the fridge (never defrost food at room temperature).

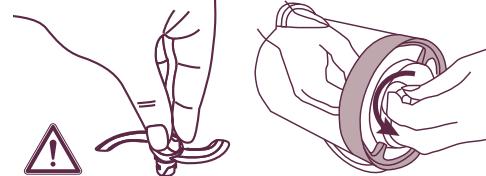
DESCALING

- When the steam button turns red, it is necessary to descale the heating reservoir.
- The heating reservoir must be descaled only with distilled white vinegar or BABYCOOK cleaning product. Ensuring that the device is cold and not connected to the power supply, pour a mixture of 1/2 cup water and 1/2 cup distilled white vinegar, or 1/2 cup water and 1/2 cup BABYCOOK cleaning product into the heating reservoir. Leave for the night and then empty. Repeat the operation if necessary until all the mineral deposits have been removed. Plug in the device and then complete two heating cycles using water only in the heating reservoir (3 measures) in order to rinse it well. Before the 2nd heating cycle, press on the steam button for a few seconds to reset the cycle counter. The steam button light will turn white. Then clean the bowl and accessories with warm, soapy water.
- Never use a chemical descaler or a coffee machine descaler in the heating reservoir.

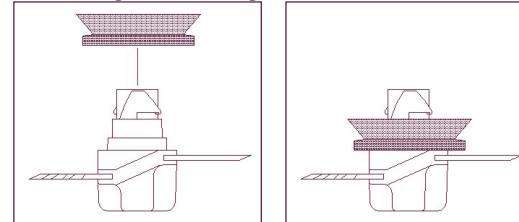
MAINTENANCE

- Always unplug the device before cleaning.
- Rinse any of the accessories in contact with food immediately with soapy water to avoid germs.
- After cleaning the mixing blade, ensure that the gasket has been inserted correctly (see picture at right).
- BABYCOOK accessories are not suitable for sterilizing.
- The bowl and its lid, basket, mixing cover and mixing blade are dishwasher safe. Extended dishwasher cleaning speeds up the premature aging of the parts.

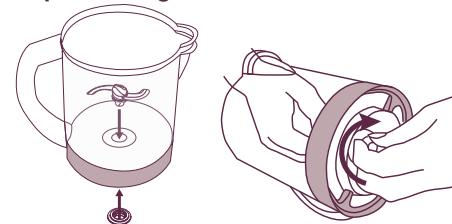
Releasing the mixing blade



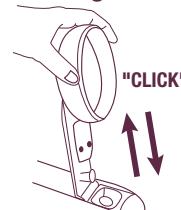
Releasing the blade gasket



Repositioning the blade

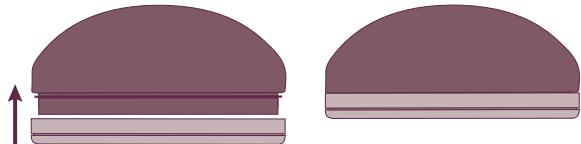


Locking/Releasing the bowl's lid



Do not lock/unlock the lid when the locking arm is closed.

Replacing the bowl seal after washing :



Flat side faces up.

RECOMMENDATIONS

- Your device is designed for domestic use only.
- Keep BABYCOOK Pro out of the reach of children and always lock the bowl's cover so that the blades are inaccessible.
- This device is not designed to be used by people (including children) with reduced physical, sensory, or mental capacities, or people without experience or knowledge of the product unless they have been informed by a person in charge of their safety or supervision, of the instructions for using the device.
- Always ensure that children do not play with the device.
- Use BABYCOOK Pro on a flat and stable surface.
- Before use, always ensure that all the different parts of the device have been installed properly.
- Do not place the device or accessories on a hot surface, near an open flame or a source of water.
- Do not place the device on a hotplate.
- Do not put the bowl in the microwave.
- **The blade must always be attached to the bowl, both in cooking mode and in blending mode.** Never place the bowl on the base without having fitted the mixing blade.
- Do not move the device or cover it when in use.
- Do not carry the device by the bowl's handle.
- Never immerse the electrical base unit in water.
- Do not exceed the water limits indicated on the bowl and do not add water to the bowl before mixing. There is a risk of very hot liquid being splashed when mixing.
- Plug BABYCOOK Pro into a 120 Volts earthed socket. Check that the power supply for your device is suited to your electrical installation. Unwind the

power supply cord. Do not use an extension cord.

- Never operate BABYCOOK Pro in cooking mode without water in the reservoir.
- Never open the bowl's lid before the end of the cooking cycle. Burn risk.
- Check regularly that the steam outlet hole is not blocked.
- **Handle hot parts with great care. Be careful of the steam released from the bowl during cooking.**
- Always check the temperature of food before serving.
- **If the mixing cover is not used, food may enter into the reservoir. Always check that the reservoir is empty before starting a new cycle.**
- **Descale the heating reservoir regularly.**
- **Use only water or distilled white vinegar (for descaling) in the heating reservoir. Never put food, salt or any other non-recommended elements in the heating reservoir.**
- Never leave water in the reservoir. Empty any leftover water after each use.
- Unplug the device when you have finished using it, when you are cleaning it, or when you are handling the blade. Do not unplug by pulling on the cord.
- Do not use your device if it is not working properly or if it is damaged.
- After extended periods of inactivity, the device switches off automatically.
- Any other servicing should be performed by an authorized service representative.

SPECIFICATIONS

Voltage : 120V/60Hz. Power 400W (Boiler), 130W (motor)

MANUFACTURER'S LIMITED WARRANTY

- BÉABA warrants its products to be free from substantial defects in workmanship and material under normal household use in accordance with the instructions for one (1) year following date of purchase.
- BÉABA will, at its discretion, replace or repair any item requiring service.
- This warranty shall not apply to damages arising from neglect, accidental damage, or commercial use of the product.
- This is a limited warranty.
- Liability for consequential damages is expressly excluded. Proof of purchase is required.
- To make a claim under this warranty, please contact Peek-A-Boo USA 1-855-602-3222 to speak with a customer service representative. Please have the model and product number ready.

- You also can write to us at: PEEK-A-BOO USA PO Box 8231, New York, NY 10150, or email: contact@peekaboo-usa.com or visit our website : www.beabausa.com
- Some states do not allow the exclusion or limitation of incidental or consequential damages, so the above limitation and exclusion may not apply to you.
- This warranty gives you specific legal rights, and you may also have other rights which vary from state to state.

TROUBLESHOOTING

Malfunction	Possible solution
Steam cooking or mixing does not work	<ul style="list-style-type: none"> - Check that the bowl is locked on the base and that the lid is positioned properly on the bowl - Connect the BABYCOOK to a 120V electricity supply - Check that the power cable is connected properly beneath the base of the device
The bowl leaks	<ul style="list-style-type: none"> - Check that the lid's seal is inserted into the bowl properly (refer to the paragraph on inserting the lid's seal)
The lid does not close	<ul style="list-style-type: none"> - Check that the lid is locked correctly to the locking arm - Check that the basket is positioned correctly in the STET bowl
My fruit and vegetables are not cooked at the end of the cycle	Fill the bowl again with water up to level 1, 2 or 3 according to the programme chosen and pour the water into the reservoir
It does not heat enough or the food is not cooked enough	Descale the BABYCOOK's reservoir only with water and distilled white vinegar (refer to the descaling paragraph on page 7)
There is a water leak under the bowl	<ul style="list-style-type: none"> - Check that the gasket is mounted correctly on the blade (refer to the maintenance paragraph on page 7) - Check the condition of the blade's gasket and replace gasket if necessary
Unpleasant smell coming from BABYCOOK	Some food have become lodged in the steam heating compartment/reservoir. Follow the instructions for descaling

COOKING GUIDE

Food	Number of doses of water		
	1	2	3
Vegetables			
Potatoes			•
Carrots*			•
Turnips*			•
Green beans	•		
Zucchini			•
Leeks			•
Peas			•
Pumpkin/Squash			•
Cauliflower			•
Meat			
Poultry			•
Fish			•
Fruit	Apples	•	
	Pears	•	
	Strawberries	•	
	Citrus	•	
	Pineapple		•
Cooking time	about 9 mins	about 15 mins	about 20 mins

*cut into small cubes.

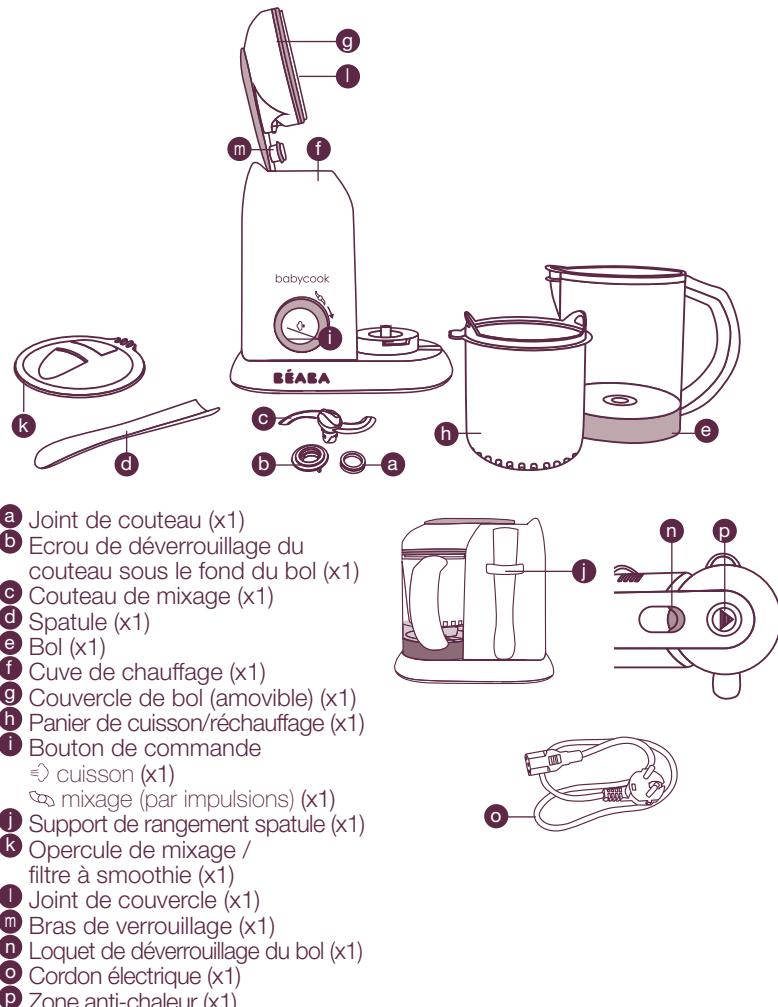
F RECOMMANDATIONS IMPORTANTES

Lors de l'utilisation d'un appareil électrique, plusieurs précautions d'emploi doivent être impérativement suivies :

- 1 - Lire les instructions.
- 2 - Ne jamais toucher les surfaces chaudes. Toujours utiliser les poignées.
- 3 - Pour éviter tout choc électrique, ne jamais immerger le cordon, la prise ou l'appareil dans l'eau ou dans tout autre liquide.
- 4 - Redoubler de vigilance lorsqu'un appareil est utilisé par ou près d'un enfant.
- 5 - Débrancher l'appareil lorsque celui-ci n'est pas utilisé et avant de le nettoyer. Cela permet de le refroidir avant d'enlever ou de remettre des pièces.
- 6 - Ne pas mettre en marche l'appareil avec un cordon ou une prise usagée ou après que l'appareil ait mal fonctionné ou ait été endommagé. Le retourner au magasin ou réparateur agréé le plus proche pour examen, réparation ou réglage.
- 7 - L'utilisation d'accessoires non recommandés par le fabricant peut être dangereux.
- 8 - Ne pas utiliser en extérieur.
- 9 - Ne pas laisser le cordon pendre dans le vide ou toucher des surfaces chaudes.
- 10 - Ne pas mettre l'appareil sur ou près d'un brûleur électrique ou à gaz, sur un four en marche ou sur tout autre source de chaleur.
- 11 - Manipuler l'appareil avec extrêmement de vigilance lorsque celui-ci contient de l'huile chaude ou d'autres liquides chauds.
- 12 - Ne pas utiliser le produit pour une autre utilisation que celle prévue par le fabricant.
- 13 - Toujours vérifier la température avant de servir la nourriture.
- 14 - Avant de servir la nourriture, débrancher le cordon. Ne pas laisser le cordon à la portée des enfants.
- 15 - Toujours brancher le cordon électrique sous la base de l'appareil en premier ensuite sur la prise électrique. Avant de retirer la prise du mur, toujours s'assurer que tous les boutons de l'appareil sont éteints.
- 16 - Manipuler les parties mobiles de l'appareil avec précaution
- 17 - Le couteau de mixage est très tranchant. Toujours le saisir par les parties plastiques et non par les lames.
- 18 - Le bol doit être enlevé de la base de l'appareil pour remplacer le couteau de mixage.
- 19 - L'appareil est particulièrement conçu pour préparer les repas de bébé.

CONSERVER CES INSTRUCTIONS.

VEUILLEZ LIRE ATTENTIVEMENT LA PRÉSENTE NOTICE ET LA CONSERVER

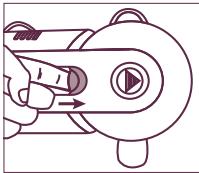


Nous vous remercions et vous félicitons pour votre choix : vous avez acquis un appareil aux performances uniques.

Le BABYCOOK® Pro a été conçu spécifiquement pour préparer sainement, simplement et rapidement les repas de votre bébé. BABYCOOK® Pro cuit, réchauffe et décongèle les aliments à la vapeur en préservant leurs vitamines et assure un mixage parfait.

CONSIGNES

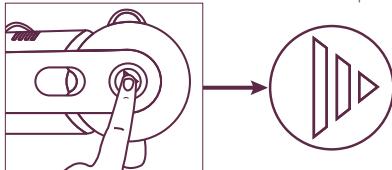
- Brancher le cordon électrique sous la base de l'appareil.
- Par mesure d'hygiène avant la 1^{ère} utilisation, lancer 3 cycles de cuisson (eau claire seule - niveau 3). Se référer au paragraphe de cuisson. Nettoyer ensuite le bol et les accessoires à l'eau chaude savonneuse.
- L'appareil se compose d'1 cuve de chauffage, 1 bol de cuisson amovible qui reçoit 1 panier de cuisson, 1 couteau de mixage, 1 couvercle et 1 opercule de mixage.
- L'accès au bol et à la cuve se fait en poussant le loquet sur le dessus du couvercle. Lors de l'ouverture, retenir le bras de verrouillage à l'aide de la zone anti-chaleur.



- Le verrouillage du bol sur l'appareil se fait en coulissant le bol sur la paroi de la cuve puis en le faisant pivoter vers l'intérieur.



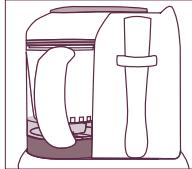
- Le verrouillage du couvercle de bol de cuisson se fait en appuyant sur la zone anti-chaleur placée sur le dessus du bras de verrouillage. **Pour éviter tout risque de brûlure en fin de cuisson, ne pas verrouiller le couvercle à l'aide de la paume de votre main.** Si le bol n'est pas totalement enclenché, la sécurité du couvercle et du bol empêchera toute mise en route de l'appareil.



- L'extraction du panier se fait à l'aide de la spatule qui coulisse dans les anses du panier, logo BÉABA sur le dessus.



- La spatule se range à l'arrière de l'appareil



- Cet appareil fonctionne via une prise polarisée. Afin de réduire les risques de chocs électriques, la prise a été conçue pour ne rentrer dans les prises polarisées que d'une seule manière. Si la prise ne rentre pas correctement, la retourner. Si elle ne rentre toujours pas, contacter un électricien qualifié. Ne jamais essayer de modifier soi-même la prise.
- L'appareil est livré avec un cordon court afin d'éviter de trébucher ou de s'emmêler avec.
- Des cordons plus longs existent et peuvent être utilisés en cas de besoin.
- En cas d'utilisation d'un cordon plus long :
 - 1) L'indice électrique du cordon utilisé doit être au moins aussi élevé que celui de l'appareil,

2) La longueur du cordon doit être telle qu'elle ne permette pas à l'appareil d'être saisi par un enfant ou renversé par inadvertance.

3) Utiliser une prise de terre.

- Avant la 1^{ère} utilisation : par mesure d'hygiène, lancer 3 cycles de cuisson (eau claire seule - niveau 3) en suivant les instructions ci-dessus. Nettoyer ensuite le bol et les accessoires à l'eau chaude savonneuse.

ATTENTION ! La manipulation du couteau (lames très tranchantes) ainsi que la prise en main du bol et de ses accessoires après cuisson se feront toujours avec précaution, l'eau de condensation résiduelle étant très chaude en fin de cuisson.



**Ne jamais immerger la base électrique.
Brancher l'appareil sur une prise 120V.**

CUISSON

Le bol est pourvu de graduations repérées de 1 à 3 sur le côté gauche. Ces niveaux permettent de doser les quantités d'eau à transvaser dans la cuve de chauffage et déterminent les temps de cuisson. (se reporter au guide de cuisson page 15).

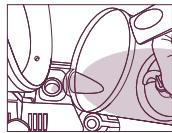
1. Ouvrir le couvercle du bol

2. Couper les aliments en dés d'environ 1 cm x 1 cm (0,4 in) et les placer dans le panier. Pour garantir une cuisson homogène, il est conseillé de ne pas surcharger le panier.

3. Doser l'eau à l'aide du bol de cuisson (en tenant compte des graduations 1-2-3). Toujours mettre de l'eau à température ambiante et sans aucun additif (sel, sucre...).

4. Transvaser l'eau dans la cuve de chauffage en plaçant le bec verseur du bol sur l'angle supérieur de la paroi.

5. Placer le panier dans le bol en prenant soin de positionner la languette du panier dans le bec verseur du bol.



6-7.

8-9.

Verrouiller le bol sur l'appareil puis fermer le couvercle du bol. Brancher l'appareil et appuyer sur le symbole vapeur du bouton. Un témoin lumineux ainsi qu'un signal sonore indique le démarrage de la cuisson.

10-11. A la fin de la cuisson, un signal sonore s'enclenche et le symbole vapeur du bouton clignote. Pour l'arrêter, appuyer sur ce bouton.

MIXAGE

12-13. Déverrouiller le couvercle et extraire le panier à l'aide de la spatule. Selon la recette, le jus de cuisson peut être jeté ou conservé.

14. Verser vos aliments dans le bol et le positionner sur l'appareil.

15. Placer l'opercule de mixage à l'horizontale dans le bol à l'aide de la spatule BÉABA. Veiller à ce que l'opercule repose bien sur les 6 ergots à l'intérieur du bol afin qu'il ne glisse pas dans le fond du bol lors du mixage.

16. Verrouiller le couvercle du bol

17. Brancher l'appareil et tourner le bouton sur la droite par impulsion de 5 secondes maximum, jusqu'à obtention de la consistance souhaitée.

18-19. Ouvrir le couvercle et retirer l'opercule de mixage à l'aide de la spatule BÉABA.

NOTA : pour la préparation de smoothies, couper les fruits en morceaux en prenant soin de retirer les noyaux, les verser dans le bol puis suivre la procédure de mixage. verser votre préparation tout en maintenant l'opercule de mixage.

RECHAUFFAGE ET DECONGELATION

• Les aliments à réchauffer ou décongeler seront préalablement déposés dans un récipient adapté placé sans couvercle dans le panier de cuisson.

• Doser 1 à 3 mesures d'eau suivant la quantité à réchauffer puis procéder comme pour le cycle de cuisson.

• Lorsque le signal sonore s'enclenche en fin de cycle, extraire le récipient à l'aide d'un linge (**attention l'eau résiduelle est très chaude en fin de cuisson**) et brassier le contenu à l'aide de la spatule BÉABA pour obtenir une température homogène.

NOTA : bien qu'il soit toujours préférable d'utiliser des légumes et des fruits très frais dont l'apport en vitamines est optimal, il est tout à fait possible de cuire des légumes et fruits surgelés, préalablement décongelés directement dans le bol du BABYCOOK® Pro ou au réfrigérateur (ne jamais décongeler des aliments à température ambiante).

DETARTRAGE

• Lorsque le bouton vapeur de l'appareil devient rouge, il est nécessaire de détartrer la cuve.

• **La cuve de chauffage se détartrera exclusivement avec du vinaigre d'alcool alimentaire ou du produit d'entretien pour BABYCOOK.**

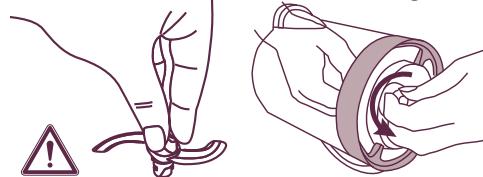
Dans votre appareil froid non raccordé au secteur, verser un mélange de 110 ml d'eau (1/2 tasse) et 110 ml de vinaigre d'alcool (1/2 tasse) ou 110 ml d'eau (1/2 tasse) et 110 ml de produit d'entretien (1/2 tasse) pour BABYCOOK. Laisser reposer une nuit complète puis vider le contenu de la chaudière. Renouveler l'opération si nécessaire jusqu'à élimination complète du calcaire. Raccorder l'appareil au secteur puis pratiquer 2 cycles de chauffe avec uniquement de l'eau claire dans la cuve (niveau 3 = 200 ml) pour bien la rincer. Avant le 2^e cycle de chauffe, appuyer quelques secondes sur le bouton vapeur pour réinitialiser le compteur de cycles. Le bouton vapeur devient alors blanc. Nettoyer ensuite le bol et les accessoires à l'eau chaude savonneuse.

• **Ne jamais utiliser de détartrant chimique ou détartrant à cafetière dans la cuve.**

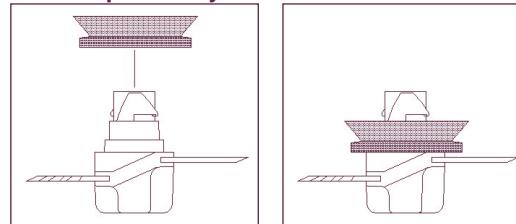
ENTRETIEN

- Débrancher toujours l'appareil avant de procéder à son nettoyage.
- Rincer immédiatement à l'eau savonneuse les accessoires en contact avec les aliments pour éviter les germes.
- Après nettoyage du couteau de mixage, veiller à ce que le joint soit correctement replacé.
- Les accessoires du BABYCOOK ne conviennent pas à la stérilisation.
- Le bol ainsi que son couvercle, le panier, l'opercule de mixage et le couteau de mixage conviennent au lave-vaisselle. L'utilisation prolongée du lave-vaisselle provoque un vieillissement accéléré des éléments.

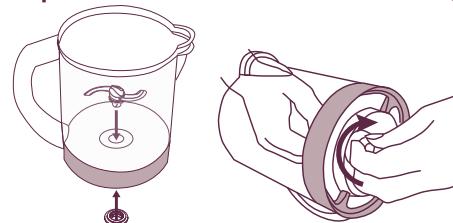
Déverrouillage du couteau de mixage



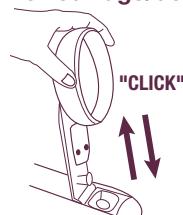
Mise en place du joint sur le couteau de mixage



Repositionnement du couteau de mixage

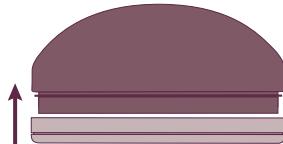


Verrouillage/déverrouillage du couvercle de bol



Ne pas verrouiller/ déverrouiller le couvercle sur le bras de verrouillage fermé.

Placement du joint de bol :



Partie plate sur le haut.

RECOMMANDATIONS

- Votre appareil est destiné à un usage exclusivement domestique.
- Garder le BABYCOOK® Pro hors de portée des enfants et verrouiller toujours le couvercle du bol pour que les lames soient inaccessibles.
- Cet appareil n'est pas prévu pour être utilisé par des personnes (y compris les enfants) dont les capacités physiques, sensorielles ou mentales sont réduites, ou des personnes dénuées d'expérience ou de connaissance, sauf si elles ont pu bénéficier, par l'intermédiaire d'une personne responsable de leur sécurité, d'une surveillance ou d'instructions préalables concernant l'utilisation de l'appareil.
- Il convient de surveiller les enfants pour s'assurer qu'ils ne jouent pas avec l'appareil.
- Utiliser le BABYCOOK® Pro sur une surface plane et stable.
- Avant chaque utilisation, s'assurer de la bonne mise en place des pièces de l'appareil.
- Ne pas poser l'appareil ou les accessoires sur une surface chaude, à proximité d'une flamme ou de projection d'eau.
- Ne pas poser l'appareil sur une plaque de cuisson.
- Ne pas mettre le bol au micro-ondes.
- Le couteau de mixage doit toujours être placé sur le bol en mode cuisson et en mode mixage. Ne jamais déposer le bol sur l'embase sans qu'il soit pourvu du couteau de mixage.
- Ne pas déplacer l'appareil ou le recouvrir pendant son utilisation.
- Ne pas transporter l'appareil à l'aide de la poignée du bol.
- Ne jamais immerger la base électrique dans l'eau.
- Ne pas dépasser les niveaux de remplissage d'eau indiqués sur le bol et ne pas ajouter d'eau chaude dans le bol avant le mixage, risque de projections très chaudes lors du mixage.

• Brancher le BABYCOOK® Pro sur une prise 120 Volts + terre. Vérifier que la tension d'alimentation de votre appareil correspond bien à votre installation électrique. Dérouler entièrement le cordon d'alimentation. Ne pas utiliser de rallonge électrique. Par mesure de sécurité, si le cordon d'alimentation est endommagé, le faire remplacer par le service après-vente BÉABA ou son représentant national agréé afin d'éviter tout danger. Toute erreur de branchement annule la garantie.

• Ne pas faire fonctionner le BABYCOOK® Pro sur mode cuisson sans eau dans la cuve.

• Ne jamais ouvrir le couvercle du bol avant la fin du cycle de cuisson, risque de brûlures.

• Vérifier régulièrement que l'orifice de sortie de vapeur n'est pas obstrué.

• Manipuler les pièces chaudes avec beaucoup de précautions. Faire attention à la vapeur brûlante s'échappant du bol lors de la cuisson.

• Toujours vérifier la température des aliments avant de servir.

• En cas de non utilisation du couvercle de mixage, de la nourriture peut s'introduire dans la cuve. Toujours s'assurer que celle-ci est vide avant de lancer un nouveau cycle.

• Détartrer régulièrement la cuve de chauffage.

• Mettre exclusivement de l'eau ou du vinaigre blanc (pour le détartrage) dans la cuve de chauffage. Ne jamais mettre d'aliments, de sel ou tout autre élément non conseillé dans la cuve de chauffage.

• Ne jamais laisser d'eau dans la cuve, vidanger l'eau résiduelle de la cuve après utilisation.

• Débrancher l'appareil dès que vous cessez de l'utiliser, pour le nettoyer ou pour toutes manipulations du couteau. Ne pas débrancher en tirant sur le cordon.

• Ne pas utiliser votre appareil s'il ne fonctionne pas correctement ou s'il a été endommagé. Dans ce cas, s'adresser toujours directement au service après-vente BÉABA ou à son représentant national agréé.

• Après une période prolongée d'inactivités, l'appareil s'éteint automatiquement.

• Ne pas démonter l'appareil.

FICHE TECHNIQUE

Tension : 120V ~ 60Hz. Puissance: 400W (chaudière), 130W (moteur)

GARANTIE RESTREINTE DU FABRICANT

- BÉABA garantit ses produits contre tous défauts de matériaux ou de fabrication dans le cadre d'un usage privé normal, conformément aux instructions d'utilisation, pendant une période d'un (1) an à compter de la date d'achat.
- Selon son jugement, BÉABA peut déterminer si la pièce défectueuse doit être réparée ou remplacée.
- La présente garantie ne s'applique pas aux dommages résultant d'un usage abusif ou erroné, d'un accident ou d'une utilisation commerciale du produit.
- Cette garantie est restreinte.
- La responsabilité relative aux dommages consécutifs est expressément exclue.
- Conservez bien votre preuve d'achat pour exercer cette garantie.
- Pour toute réclamation dans le cadre de la présente garantie, veuillez contacter Peek-A-Boo au 1-855-602-3222 pour discuter avec un représentant du service clientèle.
- Veuillez être prêt(e) à communiquer le modèle et le numéro du produit.
- Vous pouvez également nous écrire à l'adresse : PEEK-A-BOO USA, PO Box 8231, New York, NY 10150 ou nous envoyer un courrier électronique à l'adresse : contact@peekaboo-usa.com ou visiter notre site internet : www.beabausa.com.

Dysfonctionnements	Solutions possibles
La cuisson vapeur ou le mixage ne fonctionne pas	<ul style="list-style-type: none"> - Vérifier que le bol est verrouillé sur la base et que le couvercle est bien positionné sur le bol - Raccorder le BABYCOOK au réseau électrique 120V - Vérifier que le cordon est correctement branché sous la base de l'appareil
Le bol fuit	<ul style="list-style-type: none"> - Vérifier que le joint du couvercle est bien positionné (se reporter au paragraphe sur la mise en place du joint sur le couvercle)
Le couvercle ne ferme plus	<ul style="list-style-type: none"> - Vérifier que le couvercle est correctement enclenché sur le bras de verrouillage - Vérifier que le panier est correctement placé dans le bol
Il y a une fuite d'eau sous le bol	<ul style="list-style-type: none"> - Vérifier le montage du joint sur le couteau (se référer au paragraphe Entretien page 13) - Vérifier l'état du joint de couteau et le remplacer si nécessaire

Mes fruits et légumes ne sont pas cuits en fin de cycle	Remplir de nouveau le bol d'eau au niveau 1, 2 ou 3 selon le programme choisi et verser l'eau dans la cuve
Le chauffage est insuffisant ou les aliments pas assez cuits	Procéder à un détartrage de la cuve du BABYCOOK uniquement avec de l'eau et du vinaigre blanc (se reporter au paragraphe Détartrage page 13)
Une odeur se dégage du BABYCOOK	Des aliments se sont introduits dans la cuve. Procéder au détartrage de la cuve (page 13)

GUIDE DE CUISSON

Aliments	Nombre de doses d'eau		
	1	2	3
Légumes	Pommes de terre		•
	Carottes*		•
	Navets*		•
	Haricots verts	•	
	Courgettes		•
	Poireaux		•
	Petits pois		•
	Courge		•
	Chou-fleur		•
	Rouges		•
Viandes	Blanches		•
	Rouges		•
	Blanches		•
	Rouges		•
	Blanches		•
Poissons	Pommes	•	
	Poires	•	
	Fraises	•	
	Mandarines	•	
	Ananas		•
Temps de cuisson	env. 9 min	env. 15 min	env. 20 min

*couper en petits dés.

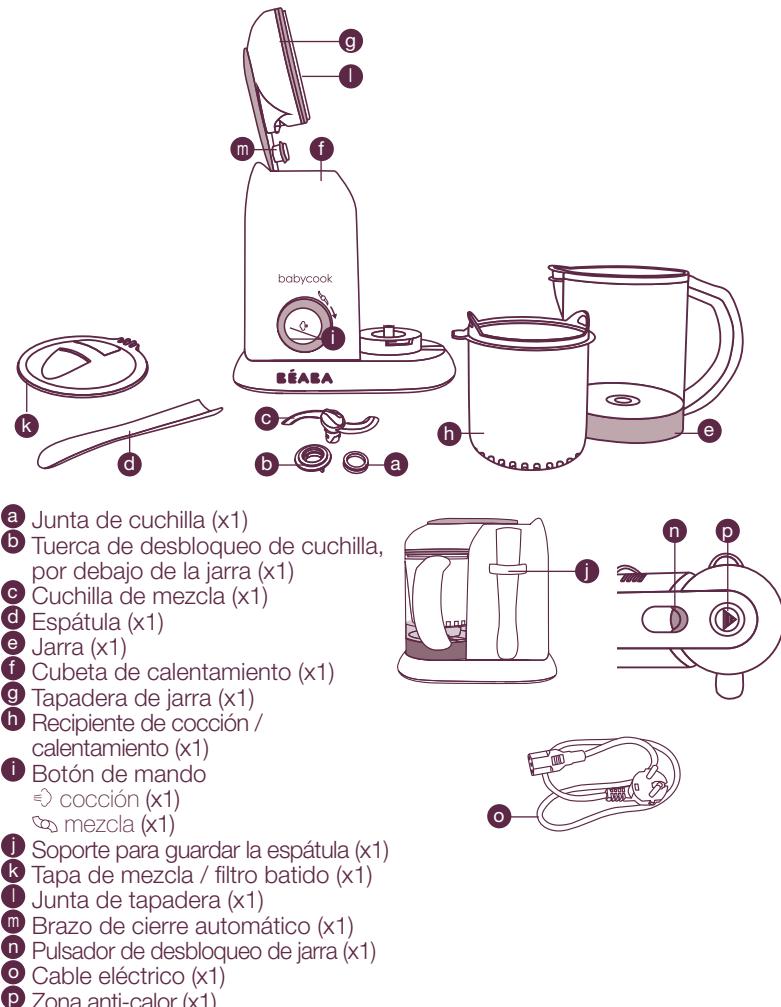
E RECOMENDACIONES IMPORTANTES

Al utilizar un aparato eléctrico se deberán seguir obligatoriamente algunas precauciones de empleo:

- 1 - Lea todas las instrucciones.
- 2 - No toque nunca las superficies calientes. Utilice siempre los mangos.
- 3 - Para evitar cualquier choque eléctrico, no sumerja nunca el cable, el enchufe o el aparato en agua o en cualquier otro líquido.
- 4 - Preste mayor atención cuando el aparato sea utilizado por o cerca de un niño.
- 5 - Desenchufe el aparato cuando no se esté utilizando y antes de limpiarlo para que se enfrie antes de quitar o poner piezas.
- 6 - No ponga nunca en marcha el aparato con un cable o un enchufe usado o después de que el aparato haya funcionado incorrectamente o se haya dañado. Devuélvalo a la tienda o al reparador certificado más cercano para que lo examine, lo repare o lo regule.
- 7 - La utilización de accesorios no recomendados por el fabricante puede resultar peligrosa.
- 8 - No lo utilice nunca en el exterior.
- 9 - No deje el cable colgando en el vacío o en contacto con superficies calientes.
- 10 - No ponga el aparato encima o cerca de un mechero eléctrico o de gas, encima de un horno en marcha o encima de cualquier otra fuente de calor.
- 11 - Maneje el aparato con el mayor cuidado cuando cuando éste contenga aceite caliente u otros líquidos calientes.
- 12 - No utilice el producto para otro uso distinto al previsto por el fabricante.
- 13 - Compruebe siempre la temperatura antes de servir la comida.
- 14 - Antes de servir la comida, desenchufe el cable y no lo deje al alcance de los niños.

GUARDA ESTAS INSTRUCCIONES.

LEA ATENTAMENTE LAS PRESENTES INSTRUCCIONES Y CONSERVÉLAS

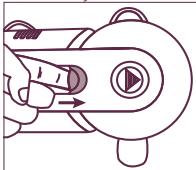


Le agradecemos y felicitamos por su elección: ha adquirido un aparato con unas prestaciones únicas.

El BABYCOOK Pro ha sido específicamente concebido para preparar de forma sana, fácil y rápida las comidas de su bebé. BABYCOOK Pro cuece, calienta y descongela los alimentos al vapor conservando sus vitaminas y garantiza una mezcla perfecta.

INSTRUCCIONES

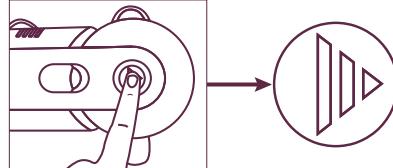
- Enchufe el cable eléctrico en la parte inferior del aparato
- Por medida de higiene, antes de la primera utilización haga 3 ciclos (agua clara sola - medida 3). Vea el apartado "cocción". A continuación lave la jarra y los accesorios con agua caliente y jabón.
- El aparato consta de 1 cubeta de calentamiento, 1 jarra de cocción amovible en el que se coloca 1 recipiente de cocción, 1 cuchilla de mezcla, 1 tapadera y 1 tapadera de mezcla.
- Para acceder a la jarra y a la cubeta empuje el pulsador situado en la parte superior de la tapadera. Al abrirlo, sostenga el brazo de cierre automático con la ayuda de la zona anti-calor.



- Para encajar la jarra sobre el aparato, deslizar la jarra por la pared de la cubeta y después girarla hacia el interior.



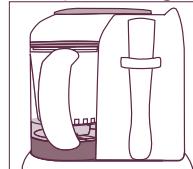
- **El cierre automático de la tapadera de la jarra de cocción se realiza apretando en la zona anti-calor situada en la parte superior del brazo de cierre automático.** Para evitar cualquier riesgo de quemadura al final de la cocción, no abrir la tapa con la palma de la mano. Si la jarra no está correctamente enganchada, la seguridad de la tapadera y de la jarra impedirá que el aparato se ponga en marcha.



- La extracción del recipiente de cocción se hace deslizando la espátula por las asas, el logotipo BÉABA de la espátula hacia arriba.



- La espátula se guarda en su soporte en la parte de atrás del aparato.



- Este aparato funciona a través de un enchufe polarizado. Para reducir los riesgos de choque eléctricos, el enchufe ha sido concebido de tal forma que sólo entra en las tomas polarizadas de una manera. Si el enchufe no entra correctamente, dele la vuelta. Si sigue sin entrar, póngase en contacto con un electricista. No intente nunca modificar usted mismo el enchufe.
- El aparato se vende con un cable corto para evitar tropezar o enredarse con él.
- Existen cables más largos que se pueden utilizar en caso necesario.

- En caso de utilizar un cable más largo:
1) El índice eléctrico del cable utilizado deberá ser al menos tan alto como el del aparato y.
2) La longitud de cable no deberá permitir que los niños cojan el aparato o que lo tiren sin querer.

ATENCIÓN! La manipulación de la cuchilla (hojas muy afiladas), la sujeción de la jarra con la mano y de los accesorios después de cocción deberán hacerse con cuidado ya que el agua de condensación al final de la cocción está muy caliente.

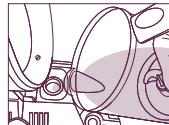


**No sumerja nunca la base eléctrica en agua.
Enchufe el aparato a una toma de 120V.**

COCCIÓN

La jarra está provista de marcas graduadas del 1 al 3, en la parte inferior. Estas graduaciones permiten dosificar las cantidades de agua a trasvasar a la cubeta de calentamiento y, determinan los tiempos de cocción (véase la guía de cocción página nº 21)

1. Abrir la tapadera de la jarra
2. Cortar los alimentos en dados de aproximadamente de 1 cmx1 cm y meterlos en el recipiente de cocción
3. Dosificar el agua con las medidas de la jarra (teniendo en cuenta las medidas 1-2-3). Poner el agua siempre a temperatura ambiente y sin ningún aditivo (sal, azúcar...)
4. Trasvasar agua al recipiente de calentamiento poniendo el pitorro de la jarra en el ángulo superior de la pared.
5. Poner el recipiente de cocción en la jarra teniendo cuidado de colocar la lengüeta del recipiente en el pitorro grande de la jarra. Para garantizar una cocción homogénea se recomienda no llenar demasiado el recipiente de cocción



- 6-7. Enganchar la jarra sobre el aparato y cerrar la tapadera de la jarra
- 8-9. Enchufar el aparato y pulsar el símbolo vapor del botón. Un piloto luminoso y una señal sonora indican el inicio de la cocción.
- 10-11. Al final de la cocción suena una señal sonora y el símbolo vapor del botón parpadea. Para pararlo pulsar el botón.

MEZCLA

- 12-13. Desbloquear la tapadera y sacar el recipiente de cocción con ayuda de la espátula. Dependiendo de la receta, el caldo de cocción se puede tirar o reservar.
14. Echar los alimentos en la jarra y ponerla en el aparato.
15. Colocar la tapa anti-salpicaduras en horizontal en la jarra, con ayuda de la espátula BÉABA. Verificar que la tapa este correctamente apoyada sobre los 6 salientes al interior de la jarra para evitar que resbale en el fondo de la jarra durante la mezcla.
16. Cerrar la tapa de la jarra.
17. Enchufar el aparato y gire el mando hacia la derecha, dándole impulsos de máximo 5 segundos hasta conseguir la consistencia deseada.
- 18-19. Abrir la tapadera y retirar la tapa anti-salpicaduras con la espátula BÉABA.

NOTA: Para preparar batidos, corte la fruta en dados y quite las pepitas, echar en la jarra y siga el procedimiento de mezcla; verter el preparado sujetando la tapa anti-salpicaduras.

CALENTAR Y DESCONGELAR

- Los alimentos a calentar o descongelar se meterán previamente en un recipiente apto y destapado dentro del recipiente de cocción.
- Dosificar de 1 a 3 medidas de agua dependiendo de la cantidad a calentar y proceder al igual que para el ciclo de cocción.
- Cuando se active la señal sonora al final del ciclo, sacar el recipiente con un trapo (cuidado, el agua residual al final de la cocción está muy caliente). Remover el contenido con la espátula BÉABA para conseguir una temperatura homogénea.

NOTA: aunque siempre es preferible utilizar frutas y verduras muy frescas con un aporte vitamínico óptimo, también se pueden cocer las frutas y verduras congeladas, después de descongelarlas directamente en la jarra del BABYCOOK Pro o en la nevera (no descongelar nunca alimentos a temperatura ambiente).

DESCALCIFICACIÓN

- Cuando el botón vapor del aparato pasa a rojo hay que descalcificar la cubeta.
- **La cubeta de calentamiento se limpia exclusivamente con vinagre alimentario o el producto de limpieza para BABYCOOK.** En el aparato en frío, sin conectar al sector, vierta una mezcla de 110 ml de agua (1/2 cup) y 110 ml de vinagre de alcohol (1/2 cup) o 110 ml de agua (1/2 cup) y 110 ml de productos de limpieza (1/2 cup) para BABYCOOK. Deje reposar toda una noche y vacíe el contenido de la cubeta. Repita la operación si resulta necesario hasta que se elimine toda la cal. Vuelva a conectar el aparato al sector y practique 2 ciclos de calentamiento únicamente con agua limpia en el recipiente (nivel 3 = 200 ml) para aclararlo bien. Antes del 2º ciclo de calentamiento, pulse unos segundos el botón vapor para reiniciar el contador de ciclos. El botón vapor se pone blanco. A continuación lave la jarra y los accesorios con agua caliente con jabón.
- **No utilizar nunca productos descalificador químico o de cafetera en la cubeta.**

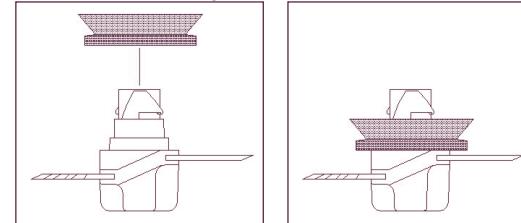
MANTENIMIENTO

- Desenchufar siempre el aparato antes de limpiarlo
- Aclarar inmediatamente con agua jabonosa los accesorios en contacto con los alimentos para evitar gérmenes.
- Después de limpiar la cuchilla de mezcla, comprobar que la junta esté bien colocada.
- Los accesorios del BABYCOOK no son aptos para la esterilización.
- La jarra, su tapadera, el recipiente de cocción, la tapa de mezcla y la cuchilla de mezcla son aptos para el lava-vajillas. La utilización prolongada del lava-vajillas acelera el envejecimiento de los elementos.

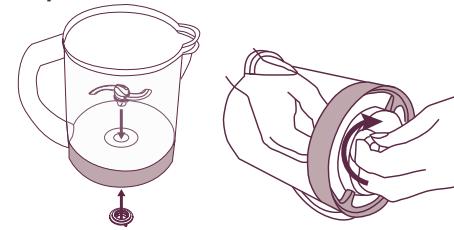
Desbloqueo de la cuchilla de mezcla



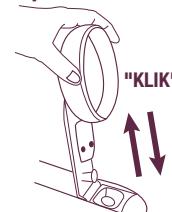
Colocación de la junta en la cuchilla de mezcla



Reposición de la cuchilla de mezcla

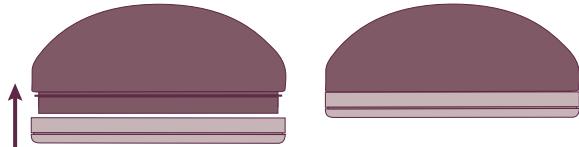


Apertura/cierre de la tapadera de la jarra



No abrir la tapadera con el brazo automático cerrado.

Colocación de la junta de la tapa :



Parte plana hacia arriba.

RECOMENDACIONES

- Su aparato está destinado a un uso exclusivamente doméstico
- Guardar el BABYCOOK Pro fuera del alcance de los niños y cerrar siempre la tapadera de la jarra para que las cuchillas sean inaccesibles.
- Este aparato no ha sido concebido para ser utilizado por personas (incluidos niños) con capacidades físicas sensoriales o mentales disminuidas, o personas sin experiencia o conocimientos, salvo si están bajo vigilancia de una persona responsable de su seguridad o han recibido instrucciones previas relativas a la utilización del aparato.
- Es conveniente vigilar a los niños para que no jueguen con el aparato
- Utilizar el BABYCOOK Pro sobre una superficie plana y estable
- Antes de cada utilización, asegurarse que las piezas estén bien montadas
- No poner el aparato o los accesorios sobre una superficie caliente, cerca de una llama o proyecciones de agua
- No poner el aparato sobre una placa de cocción
- No meter la jarra en el microondas
- La cuchilla siempre tiene que estar montada tanto en modo cocción como de mezcla. No colocar nunca la jarra sobre el soporte sin la cuchilla de mezcla.
- No mover o cubrir el aparato durante su utilización.
- No transportar el aparato sujetándolo por el asa de la jarra
- No superar los niveles de agua señalados en la jarra y no añadir agua caliente en la jarra antes de mezclar ya que podrían producirse proyecciones muy calientes durante la misma.
- Enchufar el BABYCOOK Pro a una toma de 120 Volts + tierra. Comprobar que la tensión de alimentación del aparato corresponde a la instalación eléctrica. Desenroscar del todo el cable de alimentación. No utilizar alargadores. Como medida de seguridad, si el cable de alimentación está dañado, solicite que

el servicio post-venta BÉABA o su representante nacional homologado lo sustituyan con el fin de evitar cualquier peligro.

- No poner nunca el BABYCOOK Pro en funcionamiento en modo cocción sin agua en la cubeta.
- No abrir nunca la tapadera de la jarra antes del final de la cocción para evitar quemaduras.
- Comprobar regularmente que el orificio de salida de vapor no está obstruido.
- Manipular las piezas calientes con mucha precaución. Tener cuidado con el vapor caliente que sale de la jarra durante la cocción.
- Verificar siempre la temperatura de los alimentos antes de servirlos
- En caso de no utilizar la tapadera anti-salpicaduras podría entrar comida en la cubeta. Asegurarse siempre que la cubeta esté vacía antes de empezar un nuevo ciclo de cocción.
- Descalcificar regularmente la cubeta de calentamiento
- Echar exclusivamente agua o vinagre blanco de alcohol (para descalcificar) en la cubeta de calentamiento. No poner nunca alimentos, sal o cualquier otro ingrediente o elemento no recomendado en la cubeta de calentamiento
- No dejar nunca agua en la cubeta de calentamiento, vaciar el agua residual de la cubeta de calentamiento después de cada utilización
- Desenchufar el aparato en cuanto deje de utilizarlo, para descalcificarlo o para cualquier manipulación de la cuchilla.
- No utilizar el aparato si no funciona correctamente o si está dañado. En tal caso dirigirse a siempre al servicio post-venta BÉABA o a su representante nacional homologado
- Tras un periodo de inactividad prolongado, el aparato se apaga automáticamente.

GARANTÍA LIMITADA DEL CONSTRUCTOR

- BÉABA garantiza sus productos, estos son libres de defectos de fabricación y materiales bajo normal uso y cuando se ensamblan siguiendo las instrucciones pro 1 año, desde el momento de la compra.
- BÉABA, reparará o reemplazara cualquier producto a su discreción.
- La garantía no cubre daños producidos por mal uso del producto, daños accidentales, o por otros usos comerciales.
- Esta es una garantía limitada. Responsabilidad del constructor por daños es excluida.

- Prueba de compra se requiere.
- Para hacer un reclamo bajo esta garantía por favor contacte Peek-A-Boo en 1-855-602-3222 para hablar con un representante de servicio al cliente.
- Por favor tenga el modelo y el numero de serie del producto listos cuando llame.
- También nos pueden escribir a: PEEK-A-BOO USA, PO Box 8231, New York, NY 10150 o correo electronico: contact@peekaboo-usa.com. www.beabausa.com.
- Algunos estados no permiten la exclusión de daños accidentales o consecuentes, así que la limitaciones anteriores pueden no aplicarse a su caso.
- Esta garantía le da derechos a usted puede tener otros derechos que varian de estado a estado.

FICHA TECNICA

Tensión: 120V ~ 60Hz

Potencia: 800W (motor)

Reparaciones

La cocción vapor o la mezcla no funciona	<ul style="list-style-type: none"> - Compruebe que la jarra está bien sujetada a la base y que la tapadera está correctamente posicionado sobre la jarra. - Enchufar el BABYCOOK a la red eléctrica. - Verificar que el cable está correctamente conectado debajo del aparato.
La jarra pierde	<ul style="list-style-type: none"> - Comprobar que la junta de la tapadera está bien colocada (vea el apartado sobre la colocación de la junta en la tapadera).
La tapadera no cierra	<ul style="list-style-type: none"> - Compruebe que la tapadera está correctamente sujetada al brazo de cierre automático. - Compruebe que la cesta de cocción esta correctamente colocada en la jarra.
La fruta y verdura no están cocidas al final del ciclo	Llenar de nuevo la jarra con nivel 1,2 ó 3, dependiendo del programa elegido y viértala en la caldera.

El calentamiento es insuficiente o los alimentos no están bien cocidos	Descalcificar la caldera del babycook únicamente con agua y vinagre blanco e alcohol (remitirse al apartado descalcificación página: 19)
Hay escapes de agua en la jarra	<ul style="list-style-type: none"> - Comprobar que la junta este correctamente montada en la cuchilla. (Remitirse al apartado Mantenimiento página: 19) - Comprobar el estado de la junta de cuchilla y cambiarla en caso de necesidad.

GUIA DE COCCIÓN

Alimentos	Número de medidas de agua		
	1	2	3
Verduras			
Patatas			•
Zanahorias*			•
Nabos*			•
Judíasverdes	•		
Calabacines			•
Puerros			•
Guisantes			•
Calabaza			•
Coliflor			•
Came			
Roja			•
Blanca			•
Pescado			
Fruta			
Manzanas	•		
Peras	•		
Fresas	•		
Mandarinas	•		
Piña			•
Tiempo de cocción	+/- 9 min.	+/- 15 mn.	+/- 20 mn.

*Cortar todos los alimentos en dados.

NOTES

NOTES

BÉABA

121, voie Romaine - CS 97002 - Groissiat
01117 Oyonnax cedex - FRANCE

MADE IN CHINA

www.beaba.com

www.beabausa.com

Registered in US Patent and Trademark Office